

Bilbo, 2020ko irailaren 1

Lagun agurgarriak:

Ezin bestela izan eta hainbeste denbora igaro ondoren, zuen erakundea osatzen duzuen pertsona guztiak osasuntsu egon zaitezte opa izatea da gure lehen mezua, bizitzea eta kudeatzea dagokigun une gogor hauetan.

Urtero bezala, data hauetan, zuekin harremanetan jartzen gara **Eskola Kirolaren 2020-2021 Programan** parte hartzeko baldintzen berri emateko. Aurten Programa hau inoiz baino beharrezkoagoa da, kirol-jarduerak ikasleentzat dituen onura emozional, sozial eta motorrengatik.

Covid-19aren presentziak sortutako egoera dela eta, aurten programan parte hartzeak aldaketa esanguratsu batzuk izango ditu aurreko denboraldiekin alderatuta. Aldaketa horiek eragiten dituzten jarduketek **parte-hartzaile guztiak** (ikasleak, familiak, teknikariak, zuzendaritzako langileak eta arbitraje-estamentua) **zuzenean inplikatzeko** eskatzen dute, jarduketa horiek burutzeko ingurune egokiena eta segurua sortzeko.

Denboraldi honetan programako jarduketa guztiak **COVID-19AREN AURREAN JARDUTEKO ARAU OROKORREN** arabera arautuko dira. Araudi hori Eskola Kirolaren Euskal Batzordean adostu da; Batzorde hori foru-aldundietako eta Eusko Jaurlaritzako kirol-arduradunek osatzen dute eta Arabako, Bizkaiko eta Gipuzkoako Eskola Kirolaren Programetan ezarriko da. Arau horiek diseinatzeko autonomia erkidegoko eta lurralde mailako kirol-federazioen laguntza paregabea izan da.

Bilbao, 1 de septiembre de 2020

Estimados y estimadas amigas,

Como no podía ser de otra manera, nuestro primer mensaje después de tanto tiempo es desear que todas las personas que integráis vuestra entidad os encontréis bien de salud, en este difícil momento que nos está tocando vivir a todos y todas.

Al igual que todos los años por estas fechas, nos ponemos en contacto para informaros de las condiciones de participación en el **Programa de Deporte Escolar 2020-2021**. Un programa que este año es más necesario que nunca por los innegables beneficios emocionales, sociales y motrices que la práctica deportiva tiene para las y los escolares.

Debido a la situación generada por la presencia de la Covid-19, este año la participación en el programa tendrá algunos cambios significativos con respecto a temporadas pasadas. Las actuaciones que suscitan estos cambios requieren de la **implicación directa de todas las personas participantes** (escolares, familias, personal técnico, personal directivo y estamento arbitral) para lograr crear el entorno más apropiado y seguro para ellas mismas.

Esta temporada todas las actuaciones del programa se registrarán por las **NORMAS GENERALES DE ACTUACIÓN ANTE EL COVID-19**. Esta normativa se ha acordada en el seno de la Comisión Vasca de Deporte Escolar, compuesta por las personas responsables de deporte de las Diputaciones Forales y el Gobierno Vasco y se va a implantar en el Programa de Deporte Escolar de Álava, Bizkaia y Gipuzkoa. Para su diseño se ha contado con la inestimable colaboración de las

Gainera, Euskadiko osasun agintarien oniritzia dute.

Laburpen gisa, arau horietan aurkituko dituzuen alderdi garrantzitsuenak aurreratzen dizkizuegu, eta 2020-2021 Eskola Kirolaren Programan parte hartu nahi duten erakunde eta pertsona guztiek **nahitaez bete behar dituzte**.

1.- Parte hartzen duten erakunde guztiek **Covid-19 Jarduketa Protokoloa** izan beharko dute jarduerari ekiteko nahitaezko baldintza eta beharkizun moduan. Zeregin hori errazteko, bete behar diren gutxieneko baldintzak ezartzen dituzten Arau Orokorretan oinarrituta dagoen eredu Protokolo bat aurkezten dizuegu.

2.- Erakunde guztiek **Entitateko Osasun-Arduradun bat** izendatu beharko dute; arduradun horren eginkizun nagusia euren entitatean Covid-19 Jarduketa Protokoloa betetzen dela zaintzea izango da.

3.- Parte-hartzaile guztiek (arduradunek, kirol-teknikariak, familiek eta tutoreek) erakundearen Covid-19 Jarduketa Protokoloa **Onartzeko Erabakia** aurkeztu beharko dute.

4.- Erakundeko arduradun eta teknikari guztiek **Prebentzioa eta Segurtasuna Eskola Kirolean Covid-19aren aurrean** ikastaroa egin beharko dute.

5. **Kirol-jarduerak** arian-arian gauza-tuko dira, betiere **osasun-egoerak horretarako aukera ematen badu**. Unea iristen denean, horiei hasiera emateko **baimena** helaraziko dizuegu.

Bizi dugun egoera berezi eta delikatu kontuan hartuta, mezu honekin batera doan dokumentazio guztia arretaz irakurtzeko eskatzen dizuegu. Sortzen

federaciones deportivas vascas y territoriales. Además, cuenta con el visto bueno de las autoridades sanitarias de Euskadi.

A modo de resumen os adelantamos los aspectos más importantes que encontrareis en las mismas y son de **obligado cumplimiento** por parte de toda entidad y persona que quiera participar en el Programa de Deporte Escolar 2020-2021.

1.- La entidad participante tendrá que contar con un **Protocolo de Actuación Covid-19** como condición imprescindible para poder comenzar sus actividades. Para facilitar esta tarea aportamos un modelo tipo de Protocolo basado en las Normas Generales, que establecen las condiciones mínimas que se tienen que cumplir.

2.- La entidad participante tendrá que nombrar un o una **Responsable de Salud de Entidad**, cuya función principal será velar por el cumplimiento del Protocolo de Actuación Covid-19 en el seno de la propia entidad.

3.- Todas las personas participantes (responsables y personal técnico deportivo, familias y personas tutoras) tendrán que presentar en su entidad, un **Acuerdo de Aceptación** del Protocolo de Actuación Covid-19.

4.- Todo el personal responsable y técnico de la entidad, deberá realizar el curso **Prevención y Seguridad ante el Covid-19 en deporte escolar**.

5.- Las **Actividades Deportivas** se irán activando de manera progresiva y siempre de manera **condicionada a que la situación sanitaria lo permita**. Llegado el momento os haremos llegar la pertinente **autorización** para dar comienzo a las mismas.

Debido a la especial y delicada situación que vivimos, os pedimos encarecidamente que os leáis atentamente toda la documentación que acompaña a este

zaizkizuen zalantza guztietarako, Aldundiko Eskola Kirolaren Ataleko taldearen aholkularitza izan dezakezue.

mensaje. Para todas aquellas dudas que os surjan, podéis contáis con el asesoramiento del equipo de la Sección de Deporte Escolar de la Diputación.

eskola.kirola@bizkaia.eus.

Lerro hauek amaitzeko, azpimarratu nahi genuke aurten, inoiz baino gehiago, presak saihestu behar direla. Gure jarduketa eta erabaki guztiak zuhurtziaren, erantzukizunaren eta pazientziaren printzipioen arabera arautu behar dira eta gogoan eduki taldean lan eginez gero, hobeto eta urrunago iritsiko garela banaka eginez baino, Bizkaiko kirolaren onerako eta, bereziki, gure kirolari gazteenen onerako.

Finalizamos estas líneas, remarcando que este año más que nunca las prisas no son buenas consejeras. Todas nuestras actuaciones y decisiones tienen que regirse por los principios de prudencia, responsabilidad y paciencia. Y recordad que trabajando en equipo llegaremos mejor y más lejos que haciéndolo individualmente, por el bien del deporte de Bizkaia y de manera especial de sus deportistas más jóvenes.

Har ezazue gure agur adeitsua

Recibid un cordial saludo



Carlos Sergio Achotegui

EUSKARA, KULTURA ETA KIROL SAILA / DPTO. DE EUSKERA, CULTURA Y DEPORTE

Aholkulari Orokorra/ Asesor General

OHARRA: proposamen hau argitzeko alde zurekin batera bat egin behar dela ulertuko balitz, eskertuko genizuke guri horren berri ematea irailaren 3aren 12:00ak aurretik Eskola Kirolaren helbidera email bat igorrita. Bileraren ordu irailaren 4an, 16:00etan, egingo litzateke, Bizkaia Pilotalekuan.

NOTA: En el caso de que se entendiera necesaria una reunión previa para aclarar esta propuesta, os agradeceríamos nos los comunicaseis enviando un email a Eskola Kirola, antes del día 3 de septiembre a las 12:00. La misma sería el lunes 7 de septiembre a las 16:00 en el Bizkaia Frontoi.